



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 1T3
Bid Fax: (902) 496-5016

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 3C9
Nova Scot

Title - Sujet Height Adjustable Tables	
Solicitation No. - N° de l'invitation E0225-161406/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client E0225-16-1406	Date 2015-11-02
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$HAL-219-9631	
File No. - N° de dossier HAL-5-75139 (219)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-11-25	Time Zone Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Richard, Linda K.	Buyer Id - Id de l'acheteur hal219
Telephone No. - N° de téléphone (902) 496-5261 ()	FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 001 – E0225-161406

La présente modification vise à répondre aux questions suivantes.

1. Nous devons trouver trois tables à contrepoids : 24 po sur 36 po et 24 po sur 42 po, et aucun fabricant ne peut fournir des tables de ces dimensions, car le poids n'est pas suffisant. Seules des tables ajustables électriques et des tables à manivelle sont offertes dans ces dimensions. Pouvons-nous offrir des tables à mécanisme électrique ou à manivelle? Ou encore, pouvons-nous offrir une table de 24 po sur 48 po?

Réponse :

- (a) La table de 24 po sur 42 po est requise et doit avoir le mode de fonctionnement indiqué à l'Annexe A.
- (b) Un mécanisme électrique serait acceptable. Un mécanisme à manivelle n'est pas acceptable.
- (c) Une table de 24 po sur 48 po n'est pas acceptable.

2. Dans le devis, on demande une hauteur ajustable de 26 po à 41 po. Pouvons-nous offrir une table d'une hauteur ajustable de 27 po à 47 po?

Réponse : Une hauteur ajustable minimale de 27 po à 41 po serait acceptable. Tout produit ayant une plage d'ajustement plus vaste serait jugé conforme.

3. Sinon, pouvons-nous atteindre la hauteur désirée en ajoutant un plateau à clavier qui permettrait à l'utilisateur de taper au clavier à une hauteur de 26 po? Est-ce que cette option serait acceptable?

Réponse : Les plateaux à claviers ne seraient pas considérés comme une option.

4. À l'Annexe B, Base de paiement

Supprimer : Produit 1. Table rectangulaire à hauteur ajustable d'une longueur de 914 mm (36 po) et d'une profondeur de 610 mm (24 po) [mesures nominales]

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE MEURENT INCHANGÉES.